

lahdu smagaku fodu, un kas teefati deht nosegumeem, kas pelna minetos fodus, un no teefas naw attaisnoti.

3) Muishas semes ihpafchneek, un krona muishas ta persona waj eestahde, kura u tam no domeu waldeš dota pilnwara, war ar aprinka preefchneeka sinu wineem peefchiktahs polizejas teefibas un peenahkumus nodot no wineem isredsetai personai, ja wina pehž likuma naw saudejuš teefibas, tahs ispidišt (2. art.).

Peefihme: Tahdu muishas ihpafchneeku weetu, kas stahw sem aibildnibas waj kurateles, ispidu wina likumigeer weeteeki.

4) Muishas semes ihpafchneeks atbild par sawa weeteekaa darbeem, ja wiafch tos pastrahdajis ar ihpafchneeka sinu. Ja turpretim weeteekas pastrahdajis nepareišus darbus bef ihpafchneeka sinas, tad pehdejam naw ja-atlihdina wiš saudejumi, kas privatpersonahm zehlušchees zaur weeteekaa darbeem, — bet winam tomehr jašamafša joda nauda, kas ušlitta wina weeteekam, wiššos tanis gadijumos, kad pehdejašs to neprehj šamafšah, pee kam ihpafchneekam paleef teefiba, no weeteekaa saudejumu atpraših.

5) Polizejas peenahkumu ispidišana pahreet no muishas semes ihpafchneeka uš pagafša wežako fchahdšs gadijumos: a) kad muishas ihpafchneekam pehž likuma naw teefibas, ispidišt minetos peenahkumus ne personiški, ne zaur weeteeku (šcho likumu III. nodafas 2. art.); b) kad muishas ihpafchneeks atfahdinahšs waj atželts no polizejas peenahkumu ispidišanas; c) kad no muishas ihpafchneeka isredsetais weeteekas neteef apstiprinahšs no aprinka preefchneeka, un ihpafchneeks ne-apstiprinatā weeta ne-istredš zita weeteekaa, kas buhtu derigs, un d) kad muishas ihpafchneeks aibbrauz, ne-atfahdamš sawā weeta zitas personas, kas peenahžigā fahritibā buhtu apstiprinata par wina weeteeku.

6) Polizejas peenahkumu ispidišana mahžitaju muishas un jauktās muishas, kuras fahstahw pa dafai iš krona, pa dafai iš priwatfemes, peefriht pagafša wežakajam.

7) Polizejas peenahkumus muishu ihpafchneeki til tad ispidu, kad aprinka preefchneeka waj wina weeteekaa naw fahst.

(Turpmat beigums.)

Iskaptis.

Semkopjeem pa waras laiku daudš ar iskaptihm jastrahdā. Kreetni eerotšhi ir darba weizinataji. Ko palihd wihta fpehšs un iimana, ja naw pee darba derigu rihtu. Wišas iskaptis eeweda lihdš fšhim no Auštrijas. Dafšas Auštrijas iskaptis jau no fen laiteem mums labi pašifstamas, un par derigahm un labahm atfihstas. Pirzeji ftatahš uš fabrikas fihmi jeb fštempeli, kas katrai iskaptij ušpreefsta. Mehžina ari žitadi, par peem. waj ta labi fšan, waj ta deewšgan ftipra un plaujot drihš nepahrluht. Wet kas tad eefšhā war elihš? „Kad rantihš, tad redšehs“, un kad plaus tad til famanihš, waj sahlī labi kofch, waj nē. Tamdeht pirzeji wairak ftatahš uš fabrikas fihmi jeb fštempeli, tā ka dafšhi til tahs ween pehrl, kam sinamā fštempeli. — Tā nu kahds fšihdu fšpēkulants, Markus Hollanderis Auštrija, eetaifšijis iskapti fšhmi fabriku. Wet wina iskaptis bija ftiktas, un tamdeht tahs maš pirta. Gudrinees nu uš fawahm iskaptihm nelika wiš wairš wiršū famas fabrikas fštempeli, bet žitu išlawetu fabriku fšhmi, un tad tahs pahrdewa. Tahdas wiltotas iskaptis wiafch bija nodomajis eewest ari krewijā, un winam ari laimejāhš, labu teesu fšhē eewahht, — bet zitas uš robežas apfihlaja. Zaur tahdu preži wiafch gribeja peekrahpt tiklab tirtgotajus, kas ar iskaptihm tirtgotajus, kā ari semneekus, kam iskapti waijaga, un beidsot wehl fšahdeht labo iskapti fšhmi kaltawahm. Labo iskapti fšhmi nodewa fšho blehdi un fšhmi neeku teefahm, lai par to gadatu, ka tahda wiltiba uš preefchū wairš nenotittu. Marfu Hollanderi nu apžetinaja. Žimellejt, to atrada par wainigu, un tam nošpreeda peežus gadus smaga zeetuma, kā ari pehž tam to no walšis isfahdiht.

Pehž fšchernejeewa fša sinojuma Behterburgas semkopju fšapulžē krewija pahruhšē katru gadu lihdš 3 milj. iskapti. Kā par wišahm dšels waj tehrauda leetahm, ko no ahrlsemehm pee mums eewed, jamafša leela muitas nauda, tā ari par iskaptihm, un proti par pudu divi rubli.

Tamdeht nu ne fen eetaifštas 2 iskapti fšhmi fabrikas krewija: weena Wiška, ne tahdu no krewijas-kromas dšelszēla ftanzijas, un otra Aleksandrowka. Uš karkowas isfahdi pehnajā gadā bija iskaptis atfuhstas no fšhmi 2 fabrikahm. Wiškas fabrikas iskaptis isprowejot, tahs atrafšas til pat labas, kā Auštrijas; turpreti Aleksandrowkas fabrikas iskaptis ešot daudš ftiktas, — dafšas pa mihtahm, zitas atkal pa zeetahm.

Iskaptis pehrlot, buhs labi ja-eewehro, ka nedabon nelahga, waj ar wiltotu fštempeli palafstaišitas. Wišdroschaki un labati tahs pirtē tahdās weetas, kur uštizami tirtgotaji jau no fen gadeem ar tahm andelejāhš.

God'algas, kas tika isdalitas Jelgawā isfahdē.

(5. Eepinajums.)

Bronžja medaki.

Grupa XI.

Buhwes darbi.

G. Suhrā, Behtermuifhā, par dafšadahm un labahm keegelu fabrikazijahm. (241.)

D. Siwertam, Jelgawā, par flawejamu darbu. (247.)

A. Glühmanim, Jelgawā, par flawejamu darbu. (248.)

J. Kronbergim, Bauskā, par kreetnu darbu. (249.)

Jelgawas zeetuma darbu weetahm par teizameem atflegh'faleju darbeem. (250.)

J. Thieligam & dehleem, krewija, par fšmuku un ruhpiņu darbu. (256.)

Windelbandtam & Krefšlerim, Jelgawā, par labahm rorehm un mudneem. (257.)

Blumfeldtam, Bauskā, par glihtu darbu. (259.)

A. Gebergim, darifšhanu waditajš A. Martinofšs, par glihtem mahldera darbeem. (264.)

Grupa XII.

Muifhikaliski un sinifski instrumenti.

M. Krehfliam, Zehlabfhtatē, par harmoniumu, kā ari par fšhīs industrijas eewefchahu kurfemē. (273.)

B. Rosenbrūkam, Jelgawā, par glihti isfahdāteem elektrifkem aparateem, kuru konstružija apleežina kombinatorišku iweēžibu. (279.)

Grupa XIII.

Audsināfšanas-, iſglihtibas metode un grahmātu apgahdiba.

G. Kraufem, Jelgawā, par galdū iſgudroschānu, kas derigi pee furtlmeho behrnu mahžifšanas. (286.)

A. Barnefem, Jelgawā, par žihtigu zenfchanos, lai pee mums eewestu Arenda stenografijas sistemu. (288.)

H. Munnanam, Jelgawā, par ruhpiņu un labus panahkumus ušrahdoschu žentibu katweefchu grahmātu apgahdibā. (290.)

Grupa XIV.

Grafiškas mahflāš.

G. D. Meyeram, krewija, par nepeekuhroschu darbiba fawā darba laukā un par fawu rafohojumu pahrdofšanas weetu pawairofchānu, kā ari par zenfchanos, fawus rafohojumuš padariht pilni-gakus. (292.)

Brakteem Stöckteem, Jelgawā, par daudšpuſiņu un fšhi laika prašibahm peepaſiņu praktiſku darbofchanos un par eewehrojumu ruhpiņu, peereemtees pilnumā. (296.)

Grupa XV.

Mahju industrija un seeweeſchu rotas darbi.

Jaunkundſei Boffemell, Jelgawā, par 2 krahfoteem lampas fšhkihwjeem un weenu fšahfaldinu. (306.)

Jaunkundſei W. v. Hörner, Jelgawā, par fšhirmi, kas krahfoteš uš ſelta grunteš. (308.)

Baſnijas nabaqu kopfchanaš darba weetai, Jelgawā, par tepikeem, kaſhu bekiſchem, behrnu kurephm un tamlihdofgahm leetahm. (311.)

Baroneeki Korff kundſei, Lufumā, par behrnu mižitehm, behrnu drehbehm u. t. t. (314.)

L. Schneider, krewija, par rotu darbeem. (317.)

R. Knocham, Krimunā, par auštem willana guftas dekeem. (318.)

B. Paupe, Grobinā, par kimpuletahm fšpizehm. (321.)

Mahžitaja kundſei D. Katterfeldt, Bakušē, par plat-iſchmuru un ſlingran-darbu. (337.)

A. Gerkanam, Subatā, par ſahga un iſgreesuma darbeem. (340.)

B. Roſenbrūkam, Jelgawā, par fudraba maſſchetu turophm. (345.)

A. Brachmanim, Kuldigā, par toka iſgreesumeem. (350.)

A. Kreutzburgim, Kuldigā, par iſgreesuma darbeem. (352.)

Baroneeki J. Rolde, Kaledšs, par willana audumeem. (712.)

B. Luingem, Jelgawā, par iſgreesuma darbeem. (357.)

Jaunkundſei A. Napierſch, Jelgawā, par bilſhu rahmi. (716.)

Jaunkundſei F. Melville, Jelgawā, par eſkas bildehm. (708.)

Jaunkundſei A. v. Meibniņ, Jelgawā, par eſkas bildehm. (709.)

Grupa XVII.

Dahrlkopibas rafohojumi.

J. Brankſchewigam, Jelgawā, par palmju grupu. (387.)

Grupa XXII.

Biſchu- un ſiwju kopfchana.

G. Kraufem, Jelgawā, par labeem darbeem biſchu kopfchana. (395.)

(Turpmat beigums.)

No ahrlsemehm.

Wahžija. Grahš Mollke, kā jau ſinotš, atfahpees no general-fhtaba preefchneeka amata un keiſars Wiſhelms wina eezehlis par ſemes apfahfšibas komiſijas prezidentu. Šcho amatu pahrwaldija ſe laiſa keiſara Wiſhelma I. laiſa krona prinžis Fridrihs Wiſhelms (keiſars Fridrihs). Šhīs amats ne buht naw ſemats par Mollkes biemo amatu. Ari ſhini amata winam jaruhpejāhš un japrāhto pahrl kara leetahm. Mollke ſabija pawifam 30 gadu par general-fhtaba preefchneeku. Ko wiafch wiſu, fšhā augštā amatā buhdams, iſdarijis un ka winam pee tam brani weizees, to peerahda wiſi tee leele kari, kas wina laiſa tita weſti, un kuroš wiſos Pruhſija dabuja wiršrotu, palifa par ušwaretaju. Ka ſhimi brihſcham ir atkal Wahžu keiſara walšis, ari pee tam ir Mollkem ſawi leele nopelni. Tā tad nu Mollke, lai gan atfahpees no ſawa piemā amata, tomehr paleef pee Wahžu kara ſpēhā ſtuhrēs. — Keiſars Wiſhelms iſgahjuſcho žetortdeen atfahja Frankfurtē uš Oderas upes peemineklē prinžim Fridrikim Krahlim. Pee ſhīs reiſas wiafch tureja koti eewehrojumu rumu. Starp žitu wiafch ſhā runā ari fajija, ka nefas netiſchot atdots no tam, kas eefarots. Drihſk atfahſchot wiſu Wahžu kara-ſpēhtu un wiſus Wahžu wihrus, kas ween ſpēhtot neft eerotſchus, uš kara lauka, nekā kauschot atnem ari tikai weenu weenigu almentinu no tam. — Portugales keiſars Ludwihs ſhiniš deenas weefahšs Berlinē pee Wahžu keiſara. — Keiſars Wiſhelms ſchogad nebraufchot uš Strahsburgu un Mežu. — Keiſaram Fridrikim III. nodomā peemineklē zelt pee Wehrtas ſhāfš-Votringā; jo ſem wina (foreiš krona prinžija Fridrihs Wiſhelma) ſawifchšas wadibas ſhīs zeetokniš tika atņemts Frankfurtē 1870. gadā.

Auštrija. Auštrijas laikraſti, kas beidsamajā laiſā loti ſihmi runaja pret krewiju, dabujuſchi no ſawas waldibas pawehli, lai wairak mehrenibas eewehrotu ſhāi ſinā. — Auštrijas ahrltektu ministrs Kalnokiš ſhiniš deenas braufchot uš Fridrihs-rihtē pee ſriſta Biſmarka. Šhimi Kalnokiš azeļojumam peeleef politiſku ſwaru.

Frangija. Bulanſchē wehl reiš iſmehžina ſawu laimi, waj taf newaretu eetik taufas weeteekšs. Wiafch tagad atkal bijis pahris weetas un tur turejis ſawas runas, — bet ſchoreiš tahs bijuſchās daudš-maš mehrenafas, nekā agrak. Bulanſchē tagad ne-efot wairš til daudš aifſpehriš Frangijas walšis buhſchanaš, tā to ſenak bija darijis. Bet tomehr bef pluhſchanaš tur naw wiš palizis, kur Bulanſchē eeradees. Wina peefriteji rahwufchees til duhſchigi ar wina pretime-

Las bija atraidihts; nu domaju, ar glaiameem mehginahht.

„Waj juhs mani ſmahdeseht, jaunfundš, ka eš zenfchos ſawas ſkaiſtaš zēla beedreēs ažišas paluhfotees?“

„Wiſchības un praſi glaimi man wairak reebjāhš nekā rupjibas.“ wina atbildeja, pee kam leelaš ažiš tai ſibchanoja ween.

„Labī, tad eefahfti, ja jau jums patihl, ar rupjibahm un jums weenlabrſchi luhgſchu, logu aifaiſiht; ſtīprais wehſch man nepatihl.“

„Teedſcham jabrihnaš, ka faewis no wehja til balligs!“

„Ari ſaldats, gobajamā jaunfundš, ir un paleef žilwešs. Pee-mehrs, ta ſaldats neta nejuht, ir jau ſem nowejees. Tamdeht wehl reiš luhſu, aifaiſeet logu wehja puſē, lai eš otrā puſē to waru atwehrt!“

Meiteneš waigi kwehloja; lihaš, ka wina ar labpatifchānu eedwahſchoja aukſto gaiſu.

Pateest, tas bija mašs, plehšigs puhzens, kureſch ſawā ſpihtibā un ſtubragahwibā warea dabuht waj tahdu ligu. Wabajam fruhtehwam galu galā tomehr bija taiſmiba: lehns baloditiš reishm naw ſmahdejamš.

„Ko juhs, žeenigā, daritu,“ eš eefahku atkal, „ja konduktors jums likuma wahrdā, t. i. pehž dšelszēla preefchrafteem, iſftahdrotu, ta jums waijaga aifaiſiht logu wehja puſē, ja žiti brauſeji to praſa?“

„Waj taš juhu noluhšs, polizejas waru pret mani iſleetah?“

„To nu nē, bet“ ...

„Nu, lai tad paleef; lihdš tam laikam eš jau waru apdomatees.“ Manai pažeetiba bija gals.

„Tad man paſcham ar iſlihdſahš!“

Pehž ſchēem wahrdēem eš uſzehlos, atfuhmu lehnām un godigi ſkaiſto puhkenu pee malas, aifaiſiju logu un uſſpraudu loga ſifnas pehžigo zaurumu uš pogu. Meitenei nebija wairš eefpehjamš, logu attaiſiht.

Wina ſkatiſjāhš man ſihwi ažiš. Buhtu eš leelafais ſaundariš, winaš ſkatiš nebuhtu bijis tumſchāš; winaš ažiš ſpihdeja ſpihtiga atreebiba.

Tad wina pažehta ſawu ſaules ſargu un eegruhda logā. Stiſta gabali nobira uš zēla.

„Ja wiſpreeiſi to buhtu darijis, jaunfundš,“ eš iſſaužos duſmās, „tad wiſch buhtu ſajutis manas rotas ſmagumu, — bet ari ſeeweetim nahlāhš jods par to!“

„Pee ſchēm wahrdēem eš apſampu daito ſtuti un nobuhtſchoju wina wairak reiſu it no ſižs.“ Eš biju tā eedufmojees un no winaš luhpiņu aifchrafchanaš tā apmulſis, ka nebuhtu wiš wina til drihš palaidiſ iſ ſawahm rotahm, ja ſarſas aſaras nebuhtu noritejuſchās man uš rotu.

„Tagad wina palaidu.“

Meitene bija pawifam iſſamifuſi; wina aiflahja waigu ar latalu, pee kam winaš zehlais ſahwšs nodrebeja. Eš runaju dafchadāš

muklibas. Papreefchu eš luhſu ſawai eenaidneezi, man peedot, — man jele weenu laipnu wahrdinu teikt. Kad wina mani ne ar weenu wahrdinu ne-aplaimoja, bet tikai raudadama ſchraufteja, eš ſahku wiſu wainu tikai wina uſkreat. Paſchā tahdā apfuhdišā wihžens apfah-jahš ſargala ſtanžija. Eš peeſaužu konduktoru un teizu: „Eš netihſchu iſſitu ſcho logu un luhſu, nahloſchā ſtanžija pateikt, žif man par to jamafša.“

Ari meitene greeſahš pee wina, ſajidama: „Atweeret durwiš, — eš grihu iſfahpt.“

„Eš apfahšs tikai peejas minutes!“

„Par to nekā!“ — Wina iſlahpa un eegahja uſgaidamā ſahlē.

„Manš Deewš, jaunfundš noſehos!“ eš uſſaužu konduktoram, pulſnem ſkatiidamees. Wiafch eeftehra ſahlē, — bet winaš tur nē bija; laikam wina ſajimufi.

Wihš aibbrauzahm.

Wihš paſchā L. eš paliku ratšs weens patš, un pahrdomaju peed-ſiſhwoto notikumū. Dafchu brihd' eš ſew pahrmetu, ka eſmu mukliſki ušweedes. — bet tad atkal biju loti meerā ar iſdarito atreebſchānu un jutos par iſtu waroni.

Nahlamā nahšs bija preefch maniš ſlihta; lai gan nemas negri-beju domahht no maſā wellena, tad tomehr wina tehlš nemas ne-iſſuda iſ gara ažišm. Gan mehžinaju no rihta uſjaurinātees, tehlobamš ſawā garā Gewu Melinu par wiſkſkaiſto ſtuki, un apwemdamees, mihtā fruhtehwa prahtu — ja kaut tā eefpehjamš — iſpidiht, — bet wiſš wehri: lehnaš baloditiš neprehja iſdihſi iſ prahta maſo wellenu.

Preefch pūdeenas apmelleju Melinuš. Direktors patš nebija mahjās; wina kundſe ſanehma mani ar nomanamu ſajufſchānu. Wina noſcheloja, ka newarot mani eepaſihmāht ar ſawu meitu Gewu, kura weefojotees pee kahdas draudfenes uſ ſemehm. Žerot, ka wina drihš pahrbraufchot.

Man ta leeta iſlikašs žitada: jaunfundſe negribeja ar mani fati-tees; wina bija ſew mihtlo ja uſwehlejuſees un man til atlika — noſkatišes. Eš drihš atwadijos, pa-ehdu pūdeenu un ſaigaju bef nelahda mehrla pa pilſehtu. Peepeschi eestahš man ſawadaš domas galwā: ſchodent wairš neta newaru eefahkt, — apwiſſchu žiwildrah-ans un braufſchu uš ſargalu, uſmekleht ſawu daitawinu. — Drihš ari ſehdeju jau dšelszēla ratšs, un pehž pūdotras ſtundas biju tur.

Žepuri uſ ažišm ſamauzis, gaſiju pa eldu; bet mana žēla beedre nē bija netur eeraugama. Gegahju uſgaidu ſahlē un pahnehmu awiſchu lapu. Pa behſcham paſtatijos uſ peronu, un — rau, nahl pležiga dahma, gadu 45 meža, un winaš blakam — mana eenaidneeze.

Wegajai dahmai bija maſas uſhinas uſ wiršluhpas; winaš eefchana iſrahdija duhſchibu, winaš waiſiſšs atſpogulojāhš labfahdiba. Jaunā dahma bija bahla un lihaš ſkumiga eſam.

„Kas ta pležigā dahma?“ eš jautaju ſulainim.

„Ja ir aprinka-ahrlja Winklera kundſe, ſchēpat. Winaš jau tre-ſchais wihrs, — pirmais bija teefneſis un otrais adwokatšs pee muhju teefas.“

„Waj jaunā dahma ir winaš meita?“

„Nē, — ahrlja kundſei ir tikai weens dehlš. Šcho jaunfundš eš nekad ne-efmu redſejiš; laikam wina ir ſweſchneze, — žitadi eš wina paſihtu.“

„Eaprotams, ka tahdā maſā meefinā weens otu ne tikai poſhib, bet ari ſina, ko wiafch eht pūdeenā, ko wafarā.“

„Tagad atnahja wihžens, kam bija eet uš L.; eš redſeju dahmas eefahpjam 95. nummura ratšs. Kad konduktors paſlaban gribeja ali-žirſ durwiš, eš peegehju pee wina, man paſihstama bijuſchā unterof-ſeera, un ſajiju: „Labwafar, Worman“, attaiſeet man luhlit ſcho ratu durwiš!“

„Ah, juhs ari tē uſlihduſchi, leitnanta kungs! Wet tee jau dahmu rati!“

„Eš ſinu; man newainigš joks prahtā; wiſš buhs labi.“

„Wormana waiſhti iſrahdija brihniſchanaš; wiafch atwehra duedis Dahmas, eeraudſijufchās tahdu uſmahžeju, ſaſehla trofni, il ſawaj wanagš buhtu wiſiſas eelehžiš.“

„Rati ir pilni!“

„Eſche ir dahmu rati!“ atfaneja iſ wairak muteshm.

„Ratšs ir tikai peezi žilweki; ſchim kungam tē jatop eefchā tur naw weetas!“ konduktors nopeetni atteiza.

Dahmas padewahš, un eš kā ušwaretajš eefahpu kupejā.

„Mana eenaidneeze peeğrhda drufku ahrlja kundſei un paſfah-ſteja: „Waj, fruſtmahiti!“

„Pležigā dahma noluhfojāhš ar paſch'apſinu uſ jaunajo un ſajiju pahrmesdama: „Gewin“, tad eš eſmu pee teewis, tad tew naw iſ biſhahš.“

„Gewin! Brihnumš! Waj ta til nebūhš man nolemtā Gewina?“

„Ja, tad eš wiſu ſaprotu! Eš eſmu winaš ſem atreebees, tatehž ta pa peegēm mehneſchem newiſchſchoju wina apmekleht un ar wina eepaſih-tees. Zaur wineem ofſeereem wina iſſinaja manu wahrbu; eš ſme-damees runaju pahrl ſirga pirtſchānu eefch L., kur man ſkaiſta tehwē tita pedahwata. Wina to uſ ſewiſ ſihmeja; eš biju winaš ažiš loti rupſch žilweſis, iſhš negantnees.“

„Bet tas ir ſlihts kara wadoniš, kas neweiklā ſahwokli pajaudē apferibu un neprot jau garā ſaſtahdiht katram gadijumam peemehriju kara plahni. Pirms wehl ſawu weetu biju eehemišs preſim ahrlja kundſei, kuraš blakam mana daitawina ſehdeja, eš jau ſinaju, tahdā žēla dabufchu uſwaru. Trihš žitas dahmas noſehdahš deewšgan at-ſtatu no mums.“

„Kameht twaiſa kumefch muhs weegli wiſinaja, eš iſteizu ſawu noſcheloſchānu ahrlja kundſei ar til aifrahbſchēm wahrdēem, tui-

keem, ka pat kara erotfchi bijufchi jaleeta, lai eefarfufchos peedabutu pee meera un fahrtibas. — Strahdneeku nemeereem Franzija nu buhs gan ja-apflus, tamdehli ka wina komissijai, kas fneedi palihdibu tahdos nemeerds, peetrufchis naudas. Nemeerneeke bija famus fuhtrius raidiju-fchi pee Franzifchu ministru preefchneeka Flock'a, un fchee tad nu ari iffazijufchi fawas domas, leezinadami, ka wina gan buhtu fchoreif fafneegufchi fawu mehli, ja til ween walidiba un polizeja nebuhtu fahjufchahs darba dewejeem palihga. Flock's teem atbidetis, ka wineem esot pilniga teefiba, falihgt ar darba dewejeem pehz pafchu patifchana nas fawa darba fira, — bet walidiba taf to newarot atkaut, ka tee fazelot nemeerus un tahda wihse ari trauzejot meerigos strahdneekus fawu darba.

Bulgarija. Jaunais dfeelfezefch, kas faweeno Balkanas pusfalu ar Konftantinopeli, nu pilnigi gatams un fchinis deenas nobots brauf-fchanai. — Pritifcha Ferdinanda radi inpat notureufchi leelu fami-lijas padomi, kura wisi weenprahitigi nospredufchi, ka Ferdinandom esot gan wifa drihfumä ja-aifeitot if Bulgarijas. Tikai wina mahte, prinzeffe Klementine, ween fawam dehfliam dewufi padomu, lai palekot un ne-eijot wis. Scho padomu tad ari Ferdinands esot ewehrojis. Bet fo tas wifis lihdsfefs: kad ne-es ar labu, tad ifraidis ar faunu. — Schinis deenas palika pilns gads, kamehr Ferdinands maifchs pa Bulgariju. Wispahrigi domaja, ka fchai deena tur eeradifchotees ne-meeri, — bet tomehr wifis palizis klusu.

Turzija. Turku walidiba newar ne buht apmeerinatees tai fira, ka Italija nowetojufes Mafawu par walidineezi. Wina iflaidufi zir-kularu, kura iffakahs, ka Italija laufufi lihgunu, eenemdama Mafawu. Turku walidiba ne-esot nekad atteufufes no fawahm teefbahm us Sar-kanahs juhras reetruma krasfa femehm.

Afija. Anglijas fuhtrius Drumands Wolfs, ka if Teheranas, Perfijas galwas pilfchetas, fino, ufajzinajis Perfijas fchahu jeb walid-neeke, fahhahidit beedribu, kas lai buhwetu dfeelfezetu no Teheranas lihdi Perfijas juhras lihgunam.

Seemel-Amerika. Sabedrotas Walfis ne fen eeradufees jauna partija, kura fauzahs par „weenlihdsfiba partiju“. Schi par-tija nu ari ufstahdijufi fawu kandidatu preefch mineto walftu presi-denta amata, un proti ne wis wifra galwu, bet — feeweeri. Wina fauzahs par Belwa Lokwud un dshiwjojot Wefchintonu.

No eekfchfemehm.

Jaunee diwdefmitpuezrublu gabali jau wiltoti. Tä „Mosk. Wedm.“ fino, ka 30. Julija kahds marku pahrdewejs starp zitahm naudahm bija eenemis ari wiltotu jauno 25 rublu gabalu.

If Ufwetas, Witefhtas gubernä. Pee mums Ufweteefcheem tagadeje geuhtee laiki naw wis tahda mehra fajuhtami, ka to no dfin-tenes dheid wehfiam, ifnemot kahds, kas gan atrodahs foti behdigos ap-stahltos. Bet fche naw wis waina uftraujama ta fauktajeem „geuh-tajeem laikem“, jo wairakee tikai zaur pafchu wainu ir tahda klifma nahfufchi. Kaut jele fchihis rindinas zen, tauteefcheem deretu par ewehroffchane! Wiswairal ir tahdi, kam fcheit geuhli klahjabs, kas, us fawu mantas fahfahm nefahda fwara nelifdami, ar til knapu rozibu atfahj dfinteni, ka gandrifs wifu us zeta patehre, un ja daudf, tad ti-kai pahri defmit rublu paleef pahri. Waj tur gan brifnumf, ka tahdi uftraujahs nahfotne few un fawejeem trufthumu un raites? — Pee-mehtram nemfim, kad kahds, fchurp atzelojis, dibina to mafako faine-neezi, tad tadfchu wina waijaga pahris gowju un fira ar wifseem peederigeem darba rikheem. Waj gan te ar 100 rubteem peetifs? Un tur tad wehl pahritika preefch pahris gadeem un zitas waijadifgahs leetas, kas ari jarehfina lihdi 100 rubteem. Tä tad tahds, kam wehl fchahdas mantibas trufht, lai labaf meerigi paleef mahja. — See-mas labiba pee mums fahw labi; tikai wafareja weetahm ir tahda plahna, — ihpafchi kartufseem neweizahs augt. Seena pfauja ari ir plahna. — Laiks pee mums fcho wafar' glufchi ehromots. No pa-wafaras bija fipri letains un no 23. Junija pafhawigi faufs, lihdi 16. Julija til warens leetas lija 30 sfundu no weetas, ka wifas muhfu

pat swehra firdi atmfihinat, pahr to, ka man waijadefjis dahmas trauzeht. Preefch manis nebijis nekur wair weetas, un, fcho wifseenu aiflawedams, es waretu pat fawu dshiwes laimi faudeht. Tad ari fahhijos preefcha par Guftau Reinholdu, infanterijas pulka leitnantu. Manas domas pahr wejo kundfi apfiprinajahs; wina bija, ka mehdi teitt, goda feewa.

Wina fmaidija pahr maneem wakfirdigeem wahrdeem un fajija: „Efmu aprinka-ahfifa Winklera feewa no Gargala.“ — Es palozijos loti goddewigi.

(Turpmat beigmus.)

Drupas un druffas.

Teefa gan.

Kundfe faka us fawu falponi: „Waj dshidi, lihdi, ka tu bruhgtanu turi, kas tewi walaras apmekle, to es ne buht nezeefchu wis!“

„Lihba: Nu, tad es uftrizu us weetas fawu deenestu; jo tahdu kundfi, ka juhs, es waru kattu deenu atrafi. — bet bruhgtana gan ne!“

Muhfu deenas eet gan ta brifcham.

Bet fakteet, tuhdsama, jaunkundf, tamdehl juhs neprezatees? — „Tikai tamdehl ween ne, ka nespehu uftrahet fawa wifra, tam maifi bodama.“ — nb —

Wahrdu mihfka.

Es efmu pilfchets waren zeets,
No ahnen, kalla kopä feets,
Kas daudjus fara duhseenuf
Un leelgabaluh rufheenuf
Ir pahrlaidis, bet fahwejis
Un faufchu daudf nonahwejis.
Bet kad tu manim eeleez to,
Ko tagad atmetam pehz „o“,
Tad efmu putnis pafaulf,
Kam dshintene pat kurfeme, —
Kas dalchu mafu nolaupa
Un dshiwibu tam netaupa.

Lina Pbyfit.

(Miminejums 34. nummura.)

upes tihri ka pafafara pahrluhda. — Pee mums ir ari Latweefchu biblioteka eerihfota, is kuras dabonam gramatas lafht par welfi. Da-fchaf zeenitas perfonas ir gramatas bibliotekai dahwinajufchaf. Bet waijadefu ari fcheienes zihigakeem Latweefcheem pafcheem pabalifht fcho kopmantu, lai ta peenentos kurluma. — 13. Junija ifrihfoja Ufweteefchi ari teateri. Wakaru pehz iftrahdes pahrlaidahm itin omuligi. P. S.—ais.

Widfeme.

No Rihgas. Aprinka-teefas ehfas pamata atmena lihfhana tika ifdarita otrdeem, 2. Augustä, wairal augstu amata wihru klah-tuhfhana. Pehz tam bija kopmeelafts Wehrmana dahfifa.

Tornakalna Lutera bahnis buhwe, bei nahfotfha gada ifdoda-meem fahrdneeka, galdneeka, glahfneeka, atfchedsneeka un mahldera dar-beem, 2. Augustä ifdota muhrneeku mefterim G. Fiferim. Bahnzai, kuraif fchogad ja-ufmuhre pamats, waijagot lihdi nahfotfha gada rube-nim nahkt fem junte un lihdi 1890. gada 1. Septemberim buht pil-nigi gatawai.

Widemes riterfchafte, ka „Itga f. St. u. L.“ fino, dabujufi atlauju, ahrfahrtigu landtagu fafaukt fchi gada Septemberi.

Jauna polizeja. Par Widemes 9 aprinku preefchneekem nu galigi esot ifrediti fchahdi lungi: 1) v. Vietinghofff, Rihga; 2) Gaechtens, Behfif; 3) M. A. Fadejewf, Walmerä; 4) Ze-lafchewskys, Walfä; 5) v. Klofs (if Jaunpils), Teerpata; 6) v. Koths, Werowä; 7) barons Maydells, Wilandf; 8) barons Nolkens, Arensburgä (Sahmu fald), un 9) Miaschewskys, Pehr-nawä. Tä tad no wezajeem brugu-teefneefcheem paleef fawu amata 3: Vietinghofff, Gaechtens un Nolkens, un lihdschiginajis adjunkt Mays-dells.

If Ifchfiles. Rihgas aprinka fara komissija zaur zirklularu dewufi wifahm pagasta un muifchu polizejahm pawehli, fawos polize-jas aprinkos firgu fchaitfchanu ifdarit. — Pee mums ploffahs diferiti-fa flimiba; Ifchfiles muifcha jau 3 behri ar fcho kaiti mirufchi. Sclimiba fahfotees ar galwas fahpehm. — Rudfi fchogad ifdewufchees foti brangi, un top tagad naigi ween ap teem strahdachts. Wafarajis wiszaur labi audfis. Lini pa dalai labi.

No Rembatas. Swehtdeem, 24. Julija, fcheienes Kefteru mahjas apmekleja reti weefi, proti kahdi feshi baptifiti if Rihgas, kuri bija us minetahm mahjahm atnahfufchi, notureht deewakalposchane, lai waretu fcheienes kaudis cepafihfinaht ar fawas tizibas deewakalposcha-nahm. Minetahs fwehtdeenas rihta tee bija nogahjufchi us tuwahahm mahjahm, ufuhgt kaudis, lai tee pedalikos pee wina deewakalposcha-nas. Gaudis fcho wina luhgunu ari bija ewehrojufchi, ta ka labs pulzinfch bija fanahjis. Deewakalposchane wadija wez baptifis. Sawas runas tas daudreif fipri raudaja, laikam gan, lai tahs wa-retu klaufitajeem wairal peelit pee firds. Schi wina raudafchane, tuwal apfikatot, nemaf ne-iflikahs par ihfu raudafchane, kura buhtu nahfufi no firds. Tomehr ta, ka likahs, ari dahchahm wejahm feewi-nahm kehrahf pee firds; jo lihdi ko wezais baptifis fahla raudaht, tad ari tahs flanzija afaras no azihm. — Ar Fekaba deenu, 25. Juliju, pee mums femkopji fahfa plaut rudjus. Rudfi, lai gan fchogad pa-plahni augufchi, ka rahdahs, ir ihfi labi breedufchi. Tä tad buhs labs inahfums un laba maife.

No Jaun-Gulbenes. Dschdshchadi runaja pahr Jaun-Gul-benes jauna beedribas nama eefwehtifchane. Pirmahs finas flaneja, ka eefwehtifchana notifschot jau Junija mehnefi; wehlal ifpaudahs wehfis, ka buhschot eefpehjamf, til wehl us Augustä mehnefi to pilnigi gatawu dabuht un eefwehtifht. Bet ne weena, nefi otra wehfis nebija pareifa. Jaun-Gulbenes dfeedataju. un uguns-dfchefeju beedribas nama eefwehtifchanas deenas bija 24. un 25. Julijs. Par eefwehtifchanas akta garigo wadoni bija eluhgts Jef-waines mahzitajs, Aunina fgs; jo pats Gulbenes mahzitajs, v. Keuflera fgs, nebija warejis nemt dalibas pee beedribas nama eefwehtifcha-nas, tamdehl ka bija aizinahs to deen' us Alfufni us bhbeles sweht-keem. Laufchu us fcheem swehtkeem bija fanahjis no malu malahm. Ari Rihgas Latweefchu beedribas preefchneeks Grofwalda fgs zeeno-jahs pa fcheem swehtkeem Jaun-Gulbene. Wina, ka ari Jefwaines mahzitaja Aunina fga runas wehl otra deena kaudis leelinahht leelinaja. Bei fcheem wehl runas tureja: pats Jaun-Gulbenes, beedribas preefch-neeks Schkipnes fgs, Leijzeema labdarifchanas beedribas preefchneeks Janfona fgs un wehl zitu. — Pahr swehtku deenu ifrihfojumeem, ka pahr teateri, balli, kongertu u. t. t., nepafneegufchu nefahdu jiftaku finu, tamdehl ka fchee ifrihfojumi nelo ne-ifchlihras no kaut kura tahda if-rihfojuma, kas us femehm noteek. Ko freetnaku fchai fina tikai nah-fotne zerefim no Jaun-Gulbeneefcheem. — Sihnepotees us beedribas ekonomiju, jafaka, ka ta bija atdota wihram, kas bija pratif eerihkot wifu „us to smalkako“ un lehtako, — par peem. fweefimaitite, ne ma-faka neta wezais 5 kapeiku gabals, ari 5 kapeikas maffaja. Smalka eedalifchana un lehta aprehinaschana! — Ari garpirftainis bija at-nahjis us fcheem swehtkeem, un proti: fahjahm atnahjis, brauf-fchus aifbrauzis. Uftrauga ihpafchneeks, 10 kapeiku fchchlobams, nenodod wis fawa firga uftrauga finafchana, bet to peefeen atfchwifchka weeta, lai fahgam labata panemifchana. — D. —

If Zehfu aprinka, 1. Augustä. Julija mehnefi bija wahrda pilnä fina seena mehnefi, un ta tad preefch seena fawahfchanas if-dewigs, ifnemot kahdas retas deenas; tomehr wifai karfis laikf naw bijis. Rudfus patlaban plauj; beigufchu plaut nebuhs waj neweena, — bet daudf wehl naw ir fahfufchi. Rudfi rahdahs labi nobreedu-fchi. Leetus ir lihdi neweenedi: zita apgabala peeteefofchi, un turpat atkal ne tahlu pafnapu, un tahds tad ari ir wafarajis fawilzees. Au-fas no leetus wehl labi fahfahs, — bet meefchi bija zerejami labafi, neta pateefiba redjami. Pahr zitu wafaraju tas pats fahams, fo 1. Julija jau mineju.

If Weetakwas Dfseenas. M. mahju grunteekam iffagti diwi labi firgi. Behdas aifdfinufchi kahdas 20 werstes no Kolknesf, Kurfeme, pee kahda fainneeka. Tomehr fche fagto firgu tur nelaim-jees uftrahdiht, — bet gan kahdi septini ziti, fweefchi firgi tur atrasti, kuri, ka domajams, ari fagti, un ta wifai fagtu bandai nahkts us peh-dahm, no fureem diwi tuhda fahufhtii.

Trentelberga apdegufchee Schihdi fahf atkal no jauna fawuh-wetees, dahfi pat muhra mahjas zeldami. No wifseem apdegufchajem esot tif diwi ihfi nabadsigi, — tee ziti wif if pahritufchakeem un fir-gojahs pagaidu bodes pa wezam. Rodegufchaf pawifam 28 bodes, leelakas un majakas, un fchahdi rehina us 200 tuhft. rubteem. R.

If Gologowfkas. Scheienes Sn. mahju grunteeks padarijis few galu, pahrdamees. Minetahs grunteeks bija if pirmajeem fchihf walfts mahju pizejeem un tuhda wifu muifchas parahdu nomaffaja, ka ari wifada fina bija iftizis fainneeks, — bet tomehr, ka teiz, ru-pes pehz mantas tam prahtu apmulfufchaf, ka ir tapis par pafchflep-kawu. Wehl naw gads, un nu jau trefhais if fcheienes fainneekem ir nehmis behdigu galu. — Scheienes muifchas ihpafchneeks, barons M., preefch kahdeem gadeem mira un ahfhaja behrnus — mantinee-fus — nepae-angufchus un muifchu sem pehminderu pahrwaldibas. Behdejee nu ir zihufchees, muifchas tihrumus un plawas fipri papla-fchinhahht un wairakas femneeku mahjas eweetojufchi us muifchas mefcha gabaleem, zaur fo muifchas enahfumi freetni wairojahs.

No Krapes, Gulbenes draudfi. Kahdu werfu no Krapes muif-chas us wakareem atrodahs angfs, fahws falns, kuri nofauz par pilf-kalmu. Preefahfita, ka fcho kalmu fara laifos faldati faneufchi, un tad no ta wirfus Gulbenes pili glahbufchi, kura tainä lihniä kahdas feptinas werfes no kalna buhs tahtu. Kahdu werfi wehl tahlaf us wakareem atrodahs otrs kalns, daudf femaks par pirmego, un top par Kaku kalmu nofaukts. Kaku kalnam apfahrt ir ftrahdjajama seme un preefch kahdeem 40 gadeem fche ufurufchi tihrumä fudraba naudu if-kahjufchufes. Nauda bija loti mafa un plahna, gandrifi ta bruhklaju lapinas, un no wirfakfeem nelo newareja fahfahht; bijufchi ziti ari drufku leelaki naudas gabali. Teel fahfahhts, ka mineto naudu esot fara laika, no Gulbenes pils glahhdami, tam kalnä eerakufchi, un tur to peles pa fawahm alahm ihnehfajufchaf, jo dahfi atradufchi waira-kus naudas gabalinas zitu pee zita semf. Ap to pafchu laiku ari wehl ne tahf' otra weeta atrafia tihrumä fudraba nauda ifkahirufchufes, laikam ar arlu ihnehfata, — bet tur bijufchi fudraba gabali rublu un dahl-deeru leelumä un ziti daudfantainä formä. L.

Kurfeme.

No Selgawas fino „Balt. Wehfnefm“, ka „Tehwijas“ kon-zeffa atjaunota, un ka fchi nedekas rakffa ideweja teefibas eeguwis cand. jur. F. Fchahfkes fgs, kurfch ari parahfifchotees ka atbidig-igais redaktor. Idofchanas feht ufnehmufchees dahfi no Selga-was Latweefchu grahamu tirgotajeem.

No Bez-Platones. (Gefufhtis). Otrdeem, 26. Julija, no-mira minetahs muifchas Bedres frogä krodsenekf Kriftopf Welbergis. Wifch nebija tahds, kas pehz leelas mantas dfinahs, bet, fawu firdi Deewu un Deewa wahrdis turedams, daudreif fajija: Kad man ir fahls un maife, apgehrb un fawa pahrtifchana, ka waru fawam fun-gam aifmahfahht renti, tad man peeteek. Deewa wahrda faimotajus wifch nepawifam ne-eerehfefa. Tahds, kas nefahrtigi dshyra, tas no frogä ifraidija ahra. Swehtdeenas rihts wifch tureja deewaluhg-fchane, fa-ajzinadams pee tahs fawus eedfchwotajus; wifch tad no-dfeedaja kahdas dfeefmas un nolafija fprebifi, kurfch bija tai deenä wehlehte. Bet kad dshyrati fanahza un prafija tai laika kahdas pube-les aluf waj „fhw“, tad nemaf to nedewa, tekdams: Gaidet pehz beigtas deewakalposchanas! — Dahfi eeradahs ari tahdi, kas pahr wina deewaluhgfhane fmejhahs, tekdami: Waj frogä ari waijaga pahrtarofchanas? — Wifch bija tahds zilweks, kas eeprezinjaja behd-igu un noftumufchus; palihgs wifch bija tahdeem, kam trufcha waija-dfiba naudas, un nemaf neprafija prozentes, bet gaidija wairal gadu tikai weenigi fawu naudu ween atpafaf. Sawä frogä balles wifch nepawifam negrebeja. Minetä frogä weens pats wairal gadu dshiwodams, — wifch bija neprezejees, — tas nebija nelahdas mantas eefrahjis. Wairal reifu fagti to aplaupija, gan naudu, gan alu un ari kabatas pulftieni tam panemdami, nafki pa loqu eefahydami. Daudreif, kad bija weens pats, tas, us bufeti ufmetees, noftuma un teiza: Ko man ta pafaul' dos? Lai patur fawu mantu! — Wifch to fefdeenu preefch mirfchanas bija aifgahjis us Gernafu pirti. Sawä frogä no pirts pahrmahjis un pa leelo ifbah edams, tas bija fawem eedfchwotajeem fajijis: Al, kaut es tiftu mahjäs! Tehwa mahjäs labi klahjabs! — Tad tas eegahjis fawu iftaba, nodfinis bahrtu un ap-gulees. No rihta ifzehees, wifch wehl noturejis deewaluhgfhane, bet pirmdeenas rihtu jau palizis bei walodas, un otrdeem, ta jau aug-fchä mineju, nomiris. Wifch jau bija wairal gadu fuhdejees, ka tam kruhtis fahpot. — Behres bija ajzinati bei radeem wehl wif ap-fahrtreje fainneeki un pafifhtamee, kas wina truhdus paglabaja zetort-den, 28. Julija, Kruffakalna kapos. — Dufi faldi fawu meera mah-jokli. Meers lai ir tawem truhdeem!

Sihukofs, wairal behreketu wahda.

No X. X. pagasta. (Gefufhtis). Teikums „peeluhko, kam uf-tizees“ teef no daudfeem leetahs, bet maf buhs tahdu, kas wina diflo pateefibu til behdiga fina buhs dabujufchi ifbaudifht, ka ta tagad kah-dam fchi pagasta bijufcham teefnefm jafajuhst un pahryltham buhs ja-ifbauda. Leeta ir fchahda: 1886. gada wafara aprinka-teefa zaur pawehli ufdeewa pagasta teefai, peedfht no amata atzellä teefas preefch-fehdetaja, — faufim wina te par „refno Gwalfigo“, — preefch kahdas A. ta ap 260 rubteem, kura peedfifchana tagad nelaimi-gajam peefehdetajam tika no pagasta teefas ufdata. Gwalfigais, naudu peefehdetajam folidams ar labu famakfahht, finaja peedfif-fchane wairal nedeku nowifzinahht, kamehr aprinka-teefa beidof palika nepazeetiga un dewa it ihfu termiru wehfifchana, ka nauda peedfifhta un kam peenahfahs ifmahfata. Nu wairä newareja peedfifchane wil-zinahht, un tomehr Gwalfigais ar fawu brahft, ari kahdu pagasta teefas eerehdni, prata leetu eegroffht. No aprinka-teefas wehfifchana atweh-letam terminam notekot, abi brahft finaja peefehdetajam eefahfhtit, ka naudu esot fadabujufchi, un tamdehl lai tik apfifnojet A. us nah-fofcho fefdeem, teefas namä naudu fahemt. Pee tam tika peefehdetajam pafneegts parahfifchana aprinka-teefai ifrahfifhtis wehfifhijums, ka nauda peedfifhta un noteikta fefdeena tiks minetai perfonai ifmahfata. Abem brahstem, fawam bijufcham un otram tagadejam amata beed-irim, pilnigi ufzizedams un neta kauna nedomadams, tas parahfija pa-fneegto rafftu; bet tas bija wina nelaimes zehlonis. Norunata fef-deenä gan amahza peefehdetajis, un pehz ilgaf gaidifchanas ari Gwalf-igais, — bet no folitahs naudas iftruhka 110 rublu, un tos ahtrumä nekur newareja dabuht ufleeneht. Kaut gan peefehdetajis, turigf wifrs buhdams, naudu no fawas fules buhtu iflizis, tad tomehr winaam tai deenä nebija til daudf lihdiä, un pahris deenu pehz tam — jau bija pa wehlu; jo A. jau bija aprinka-teefai eefneegufi fuhdfibu, kura pee-rahdjaja zaur diweem leezineekem, ka minetä deenä 110 rublu no pee-dfenamahs naudas iftrufufchi, un tamdehl nepateefs wehfifhijums ap- (Statees peelikumä.)

rinka-teefai bijis eefuhthts. To eewehrodama, aprinka-teefa atzehla peefehdetaju no amata un nodewa kriminalteefai. Kamehr leetas imellefchana turpinajahs, Gwaltigais un wina brahlis sinaja nelaimigajam arweenu wehl eefahstih, ka no leetas nefas ne-ijnahfchof, un tamdeht lai tik wifu us fewis ukremotees un ne-eepinot ari Gwaltiga brahli libhs. To tas nu ari darija; bet spreedums isnahza tahds, ka to neweens ne fapnds nebija warijis poredseht. Kurjemes oberhofteefa fawā atklatā sehde notefajusi mineto peefehdetaju par teikta nepatefa wehtijuma eefuhthschanu aprinka-teefai us wifu wina perfonigu un lahrtas teefibu atkemfchānu un nodofchānu arestantu pahrmahzifchānas nodatā us weenu gadu. — Kas lai nu aprafsta notefatā un wina peederigo behdas un kaunu! Pehz wišpahrigahm lauschu domahm notefatais gan ir newainigs un peewilts, bet ne wis tā pehz likuma nofazijumeem, kas ari peewiltskafchānos pee mafakā amata pahrfahpuma foda. Tamdeht — peeluhfo, kam wari ufziteetes! — m.s.

No Mundales. (Eefuhthts). Waretu pagastus pee wahrdā faukt, kuroš pagasta waldeš lozekli un teefas ftrihwieri nodfihwo gadu defmitus. Bet Mundalē tas tā nepawifam naw; jo te fchee amata wihri beefchi jo beefchi mainahs, tā ka 8 gadu laikā ir jau pahrlaisti 5 ftrihwieri, un tomehr naw jadomā, ka fchē flitta weeta jeb ftrihwiereem wahja pahrtifa. Pawifam otradi. Mundale ir weens no Bauflas aprinka leelafajeem pagasteem, un tamdeht ari peefaitama pee labafajahm ftrihweeru weetahm; jo lone ir itin prahwa un, laukus eerehfinot, istaifa pee 1000 rubteem gadā. Ftrihweeru nepafhawefchānas waina ir tamdeht pawifam zitur kur mellejama, un kaut gan it labi finatu, fcho eemeflu pee wahrdā faukt, tad tomehr to, daščadu eemeflu linad, negribu dariht. Šchi gada eefahlumā tifa libhfchinigais pagasta waldeš un teefas ftrihwieriš K. Golowina kgs, tā teel teiktis, „u pašča luhgumu“ atlaifis no amata, un wina weeta eewehleja Dobeles aprinka Melchamuišchās pagasta ftrihwieri Baldrina kgu, — bet Bauflas aprinka-teefa to ne-apftiprinaja, pagasta waldei par ne-apftiprinafchānos eemeflu ufododama, ka ne-efot pašfistama minetā kandidata amata prafchānos un ifpildifchānas freetniba jeb ifweiziba. Weidsof tifa no trim fandi-dateem wifit trihs, katrs ar 6 balfihm, ifwehleti, — tomehr us pagasta waldeš preefchā likfchānu aprinka-teefa apftiprinaja libhfchinigo Bauflas aprinka Libweemuišchās pagasta- un teefas ftrihwieri Depre'a kgu Mundalescheem par tahdu pat amatu ifpilditaju. Kaut gan minetais eerehniš ir wehl jaunš, tad tomehr, jif fchini ihfā amata ifpildifchānas laikā nožeedams, tas ir fawā arodā deewēgan freetns ftrahdneefs, ufzihthigs amata ifpilditajis un ari fadhifwe wifadā finā brangs zilweš. Zerams, ka fcheit nepalifis pee weenfahrfchā fakama wahrdā: „jauna flota tihri flauka“, bet ka freetni ufahfkais darbs ari turpinafees tahdā pat mehra nahfotnē, ka libhs fchim, un tahdā finā tiks gals darhtis daščai atrodofchāi nehahrtibai. — Wahrdū finot: Mundalescheem tagad ir freetni pagasta wihri, ka reti kad bijuſchi, un tapehz pee tik ftingras pagasta polizejas riškofchānahs, ka tagad Mundalē, zelneekam it pahrfchēdofchāi friht azis, ta pašča zelmalā pee Skumbergu mahjahm atrodahs deewēgan leela un dšila linu mehrzfchānas dobe jeb kanawa beš tahda aptaifijuma, kura, mineto zelu pa naftri brauzot, war lehti eebraukt un eestigt nelaimē. Wuhtu toti wehlejams, ka pagasta walde ari fchini finā ftingri eewehrotu likuma nofazijumūs un beš fawefchānahs mineto mahju fainneekam ufdotu, kanawai likumigo aptaifijumu ufzelt, ka lai nelaimes atgadifjumi tiktu nowehrti, kas jo weegli tei war notikt. —?

No Behrsteles. Kaut gan muhfu apgabala polizeju eefahdes gaerpiftijem ftingri luhko pakaf, dašču labu no wineem twerfta, faguhfta un ari drofchā weeta noleek, tad tomehr wina netaf nepaleek mafaf, turpretim tee, tā fakot, ahtri ka fchēnes no femes ifaug. No Schwitenes ween it ihfā laikā trihs perfonas tifa apzeetinatās, — to ftrāpā, „refnaiš Janziš“, kuzam pehz ne ilgas „tupefchānas“, tomehr ifdewahš afkal tift wafā; jo zaur pahrfahfiteem wairaf leezineekam tifa peerahdihts, ka newarejis buht bijis dalibneefs pee Galamuišchās Robefchu frogā iflaupifchānas. Rahds zits laiftrahfs, pahrfchāni beidšamo gadifjumu finodams, teijahs finot, ka weena no apzeetinatāhm perfonahm, M., ešot realskolu apmellejuſi, waj pat tahdā kursu beiguſi; bet tee ir if gairfa fagrabhtiti neeki ween, jo minetais M. naw ne pagasta, kur tad wehl zitas kahdas fklas kursu beidšis! — Muhfu aptahrtne, ap 14 werftu attahlumā, ir itin ihfā laikā wairafas pahrdroſchās, ka rahdahs, no weetu freetneem pašineem, ifweizigas jahfhibās, wifu wairaf zaur — eelaufchānahm, ifdaritās. Tā par peem. tifa Galamuišchās pagasta lahde if muifchās ihpafchneeka dšihwofka iffagta, uf-laufia un ar wairaf nekā 200 rubteem fkaidra nauda u. z. aplaupita. Tad ir Gleijas Dfolumuišchās nomneeka D. iftabā un, ka dširdams, ari Sodu mahzitaja muifchās pagrabā eelaufchānahs notikufi, pee kam D. fgam rafstamaš galds ufლაufis un tur atrodofchā nauda panemta, kurpretim pagrabā dašči dšehreem un baribas weelas peefawinatā. Ari firgi neteek apfmahdēti; jo Mundales Rehžku-Dimsu fainneekam tifa 2 firgi un Behrsteles Schubifchku meſchafargam deenas laikā un pee pašchāhm mahjahm afkal weens fings no ganibahm nofagti. Sefideen, 23. Julija, ifdširda kahda Behrsteles muifchās rijsa pee mafchinas ftrahdadama perſona 2 perfonas ahxpus rijas runajam un tuhbat pehz tam tifa rijai logs eefiſts, zaur lo mafchiniſts jutahs peefpeefis, pa tainfako zelu doetes uf muifchu, lai netiktu no abahm uf tureni eifofchāhm perfonahm pamanihtis un waretu notikumū muifchā paſinot. Klehtis wagare K. mehginaja beſdarbjuš peeturht, weenu no wineem pee krahthim fatwerdamš; bet kad tas turejahs preti un fulē pehz eerotifcha melleja, tad to zaur fiteenu apreibinaja un tad faiftija, kurpretim otrs aifbehdſa, un kaut gan wairaf ftrahdneeku tam dšinahs pakaf, tad tomehr ne-ifdewahš to faguhfthit, bet tas, ar rewolwieri fchaut draudehdams un kahdu tarbinu afstahdamš, eebehdſa ne leelā attahlumā buhdamā meſchā. Ari apzeetinatāis Mahrtinſch Zihruſis jeb Zigans mehginaja if fchluhna, kur to eeflodfija un apwakteja, ifbeht; wiſch bija no faitehm afswabinajeem un, waktneekam ar fpeeki degunu pahrfidams, gribeja aifmukt, — bet tam ne-ifdewahš, jo tifa pahrfpehts, tad jo zeeti jita weeta apwaktehts un Bauflas pilsteefai eefuhthts. Pee apzeetinatā, ka ari no aifbehgufchā afstahdā tarbinā atraftri: rewolweris, 40 muhlfifteen, 14 rubli naudas, wifu wairaf kapara fihfā nauda, 1 feeweeſchu rolas fprahde u. t. j. pr. Aifbehgufchāis ir pee Schwitenes pederigais Juris Dfollapa, kureſch jau deht fahdſibās fohdihts. Ka dšird, tad Salgales Zehlaju frogā eelaufchānahs notikufi, un tamdeht domā, ka atrafstā nauda u. t. j. pr. buhs if turenes fchenka kafes nofagta.

Behl no Behrsteles, (Eefuhthts). Pehz § 38. nofazijumeem no zitreifeja Baltijas generalgubernatora 1870. gada 4. Aprilifem № 928 apftiprinatā likuma pahrf zelu ufurefchānu un rewideerefchānu Kurjemes gubernā wajaja us wifweem pirmsahs un otrahs fchifras zelemek buht kofa werftu ftabeem, pehz apftiprinateem preefchrafiteem taifiteem, kur ar leelem zupareem jafchah ufraftitam werftu fkaifim. Tahdeem pat ari jabuht zelu-rahditaju un robefchu ftabeem. Pehz walſte-likumu XII. grahmatas zelu likumu 752—788. art. fcheem ftabeem nu jabuht ar ešas krahfu un trihskrahfaini krahfoteem, un proti wihrau wihfē balteem, melneem un farkaneem, pee kam abu pirmo krahfu ftrihpas leelafas un beidšamā fchauraka taifama jeb krahfojama. Lihds fchim bija un atradahs ari Behrsteles robefchās ftingri pehz augſchmineto likumu nofazijumeem taifiti werftu-, robefchu- un zelu-rahditaju ftabi; bet ne tā wairš no fchi gada Maija mehnefcha widus fahkot. Kaut gan minete likumi naw lihds fchim zaur jaun-ufdoteem nei atzelti, nei ari kā zitadi pahrgroftiti, tad tomehr redseju Maija mehnefi, ka no pagasta preefchneefa waditi zilweš wezōš, trihskrahfainos ftabus ifnehma un jaunūs, baltūs wina weeta eeraka. Tagadeje ftabi ir tihri balti ar melnu galwu un tahdu pat femē eerakto apafſchgalu jeb ſofeli, kamdeht tos zelodamā publika, tā ehymūs weenigi fchi pagasta robefchās eeraufidama, fahluſi eefaukt par Behrsteles pagasta „melngalwainahm befwainibās Greetinahm“. Ari zupari uf werftu ftabu dehlifcheem newmaf naw pehz preefchrafita jaukt un glihti uftrahfoti, bet iffatahs tā no kahda neweikla ſkolas puikas uftrikeleti, tā ka daščā weeta gandrih netaf naw ifſchekrams, kureſch zupars nofihmē trihs un kureſch pezi, un daščā jita weeta afkal zupars gahſchahs pawifam atmugurifki, tā ka jabajdahs, ka tas kridams waj nu muguru nepahrlaufch waj fprandu newolauſch. Šchini gadifjumā buhtu gan jautajums pareifā weeta, ko lai nofihmē tahda kehmoſchānahs jeb jokoſchānahs tik nopeetnās leetas! Wuhtu pateſi beidšamaš laikā, ka peenahzigahs eefahdes likumu nofazijumūs teikta finā nentu par mehraufku un ftingri pehz teem rihtofos, ja negrib, ka tahs par fawu ne-eewehroſchānu teel fahlfas pee atbildibas. — m.s.

No Lindes. Schejeneschus fahf apmelleht, — beefchaki nešā agrakōš gaddōš, — negaiditi weefi, proti firgu fagti, kumelinūs aifriškofchāmi, un zaur to daščam, kam maf pee rofas, ka naw, ar ko jita firdfina nopirtt, leelu grehtumu uflihdami. Pehz Seemas-fwehtkeem ween ir 10 firgu nofagti; no teem dewini no flaka un weens no ganibahm, kas W. mahju fainneekam pederija un naftri uf 21. Juliju tifa nofagts. Ir gan ufzihthigi mellehts pakaf, — bet wifit puhlini ifrahdijahs welti; jo neweens no fagtajem firgeem naw atraftri. — Kaut Deems dotu, ka turpmaf laimetoš lopinūs atdabuhf un garnadhūs peenahziga weeta nolikt!

No Samjelgawas aprinka. Labiba, wišpahrigi fakot, mahlā un ftrāpā femē ir peeteekofchi auguſi, — bet fmitli wahja. Kudseem un kweefcheem, kas fchini gada fmitli auguſchi un tik daščās weetaš no faufuma balti noſpeefi, ir garas un graudu pilnas wahypas, tā ka waram jereht uf bagatu rafchojumu. No wafarejas wiſlabaki uftrahs 9. nedelas ſehjumš. Meefchi, bet ari auſas, ihfi un weeglakā femē apdehlfefuſchi. Lini, truhfſchahs naudas deweji, faſneefi peeteekofchu fahwofki. Kartufeti, faufahs pawafaras deht, weetahm no neſahlehm pahrnehti; firai jo kupli. Pahrf dahrfkopibas augleem, ka ahboleem un bumbereem, ir jafaka, ka to fchogad maf. Dahrfu fafnes teel no ſchejenescheem mafā mehra koftas. Seenu un ahbolinū, kas, ilgā faufuma un aukftahs pawafaras deht, mafaf bija auguſchi, nekā behrn, pa leelafai dafai noliktahm pee malas labu. Audjus preefch Zehlabeem fahka pfaut. — 31. Julija apzeemoja daščus apgabalus kufa, — bet — par laimi — druwahm ta fchoreis bija maf kaitiga. M. A. — L.

No Saldus dabonam fchahdu rafstu, kuru fchē nepahrgroftitu paſneefam zeen. laſitajem:

Zeem. redaktija! Šchodeen pat dabuju dširdēht no zeenijama, weza funga ſtahfam, ka Moſcheiku apgabala, Leifchōš, wezōš fainneefs, Leitis, protot ar ſahlehm un ne wis ar wahrdofchānu no traka funa fafoſtus zilwekus un lopus, ja drihš pehz ſafofchānas pee wina palifgu mellejot, pareifi iſahrfteht, tā ka ne-efot ko bihteēs, ka trakums pee tahda fafoſta waretu parahditeēs. Kai daščs no laſitajem nedomatu, ka wezōš ftingalwja zeenijamaš lungs to tifa tā pa auſu galam no ziteem kur buhtu dširdējis runajam, wiſch man leezinaja, ka winaſch pašcham daščas gowis no traka funa fcho wafar' apkōditas un wina tuffcheeris ari ſtipri fafoſis, un wezōš Leifchu fainneeks toš wifus ifdšedeje. — Ja fchihš ſahles, ahtrumā bruhketas, wifweem lihdsietu, tad buhtu teefcham gauſchi derigi, ka no wina par mafku, kas tadſchu nebuhs wifai leela, katra pagasta walde egahdatu to rezepti lihds ar pamahzibu, ka ja-ifturahs tahdā breefmu un behdu brihdi. — Moſcheiku un Leel-Geres apgabala katrs ufauhdšis zilweks wina mahjas ſinot pateit, un wina familijas wahrdš ešot Petrowſtis.

Ar zeenifchānu
Saldā, 1. Augustā 1888. G. Schepky's, chrgelneefs.

No Skrudas. Daščadas behnu flimibās, ka mafalas, ſcharlakš, garais kahfus un bakas, tur ešot kahjeenē. — Wentes upē, pee Ketterlu mahjahm, ešot 50 gadu wezōš wihrs noflihziš, un ne ſen atrafstā uf ganibahm neſfihwa, gadu 80 weza araju laufchu ſeewa. Zaur ko nahwe peefteigufeēs, naw ſinamš.

No Balangas. Jaunš, wehl ne-apdſihwotš namš 22. Julija naftri tur aifgahjis ar uguni. No kam uguns zehlufees, naw ſinamš. — Balangā ſcho wafar' ešot maf bahdes weefu, — tifa 110 familiju.

No Gramdas apfahrtneš. 27. un 28. Julija eefahka pee mums rudūs pfaut. No auguma un no ſpaitu platumā ſpreſchot, rahdahs, ka rudſi buhs labi. Dširdēfim tahfaf, waj tee fukot ari labi birs un waj turehs labu ſwaru. — Wafareja mums ir kupla no auguma un meefcheem labi prahwas wahypas. Kai tik Deems dod faufu laiku, — tad gan wiſš buhs labi un wafefim jereht uf bagatu gadu. Sinotajs.

No Auzawas. Rahds fainneeks J. B. uf ganibahm, aif duſmahm, tā ſaſchahwiš patš ſawu firga-lopinu, ka tihri ſchehl, to redfof. Flinte fchim wihram arweenu pee rofas, tamdeht ka wiſch ir meſchafargš. J. A.

No Ceepajas. 29. Julija, pehz pulftien 7eem wafarā, uguns iſzehlahš Korna celā, Liebermana bodē. Uguns zehlufees zaur bodneeka ne-ufmanibu un ne-apdomibu, kureſch atfahwiš mafai meitenei pee petro-

lejš eepildifchānas uguni rahdiht. Uguns eefchahwahš wišpirms traukā apafſch muzas un ifplatijahs azumirſli pahrf ar petroleju famitufcho grihdu. Peefteigufeēs uguns-dšehjeji jo drihſi noflahpeja uguni, un tā nowehrfā zaur ſawu ifweizibu leelu leelo nelaimi. — 1. Augustā priſtawa palihgš, barons von der Bahlens, gribeja mehginahf no fafaku wirfneeka pirktu firgu jaht, — bet tani azumirſli, kad wiſch bija fahju eezehlis kahpſli un gribeja firgam leht mugutā, firgš ſweſcho jahneeku ar joni noſweeda uf bruga. Barons von der Bahlens dabuja pakauſi zaur friteenu leelu bruhzi, un beš tam wehl niſoftais firgš tam famihdija ziffas un fahnūs, fahragadamš kabatas pulftieni. Barona von der Bahlens eewainojumi ne-efot, par leelu laimi, wahrigi, tā ka zerams uf drihfu ifwefefchānos. M.

Zelgawas notifumi.

Deewafalpoſchānas Annas baſnijā no 10. lihds 17. Augustam. 8. Swehdeenā pehz Wafaras-fwehtku atfwehtes, 14. Augustā: 1) Lauku draudſē: deewafalpoſchāna pulft. 988 no rihta, ſpred. mahz. Conradi. 2) Pilſchetas Latweefchu draudſē: deewaldneeki pulft. 788 no rihta; mahz. Grafs. Deewafalpoſchāna pulft. 288 pehz pufdeenas; ſpred. mahz. Grafs. — Lauku draudſē ufſaukti: Carl Heinrih Purnal, ſkolotajs, ar Jda Amalie Freyberg. Lauku draudſē miruſchi: Annete Schuiz, 2 g. w.; Emilie Kleinberg, 2 1/2 g. w. — Pilſchetas draudſē miruſchi: Katarina Fiſcher, 2 g. w.; Janis Martul, 70 g. w.; Lawife Blumfeld, 87 g. w.; Olga Grūmann, 6 m. w.; Charlotte Alwine Dalbing, 3 1/2 n. w.

Schis un tas. Iſgahjuſcho nedēf muhfu Zelgawneeki dabuja flufajā bahdes laikā redseht jaurtraku kuſefchānos. Wiſu pirms tas notifa zaur ſchejenes 16. reſerwas batalona ſaldatu aifeefchānu uf Bidemi, aif Rihgas, un tad afkal zaur uſaru, jahjeju un leelgabalneeku, eeraſchānos if Leijas-Kurjemes, kure wairaf pulzindš eejahja Zelgawā un, dašču deenu atpuhtuſcheēs, dewahš afkal tahfal uf Rihgu maneweri, kureſch ſchogad tiffchot noturehts Bidjemes dakā, wiaupus Daugawas. Maneweris ſchogad buhſchot dauš leelakš, nekā pagahjuſchōš gaddōš. Bet ari jitašā finā fahf pilſcheta dšihwaka kuſefchānahs eeraſtees; jo ſakumneeki no ſawahm wafaras ſakumu mahjahm fahf wakttees pamafahm atpafaf, un tāpat ari dauš bahdes weefi if jūrmalas un weſelibas awoteem jau pahrnahf. Beſ tam ari jūrmalā ſkolas ſemeſteris aizina ſtolemūs, kas ſchejenes ſkolas apmelle, eeraſtees. Ari lauzeneeki fahf ar katra deenu beefchaki eeraſtees ar ſawahm firguš prezhem un jaunajem rafchojumeem, kahdi tee ari no buhtu. Šchur un tur jau nebešas beigās wareja uf firguš redseht jaunūs rudſus un jaunū rudſu miltūs. Zitas labibas wehl, wehlohš augſchānas un eenahſchānahs deht, tif ahtri nefagadifim. Pa flutis laifu ari mafaf dšird newaru noteekam. Kai gan, protams, tahds putu netrufht, kas poſlepen un pa tumſu meht, tad tomehr waran teit, ka ſchini laikā wifu mafaf noteek ſahdſu un zitu tamlihbifgu leetu; laifkam gan garnadhſi ari pa flito laifu no-eet ſakumš.

Nelaimes gadifjumi. Iſgahjuſcho nedēf pee Eſara wabreem dehtu twaiku-fahgetawā kahdam ftrahdneekam tifa roka norauta un darba meifterim weenai rofai pirſti ſtipri apſahdēti. W

Wiſjaunafahs ſinas.

Zelgawā, 9. Augustā. Kurjemes mahjitaju ſinode eefahfſes 21. Septembei. — Kurjemes generalſuperintendentis J. Böttcherš, „Rig. Zita“ dširdējuſi, ſwimeſchot 8. Septembei ſawu 25 gadu mahzitaja amata jubileju.

Berlinē, 18. (6.) Augustā. Walſis-miniferis v. Bötticheer eezelts par walſis-miniferijas wiſhe-preſidentu.

Parifē, 20. (8.) Augustā. Bulanſchēš ifwehlehš Amjenā ar La-Roſſjellā par tautas weetneeku.

Belgradā, 18. (6.) Augustā. Padšird, ka 18. (6.) Septembei Bulgarija tiffchot noteikta par patſahwigu walſi; Turzija par to dabonot 30 milj. franku ſahdes atlihdibas.

Wehſtules un atbildes.

1. M. A. — dē.: Walleš eelu fauz pa freewifſi „Обводно улица“.
2. — rg.:
3. B. Gr., K—lē: } Rahfoſchā nummurā.
4. P. S., U—lē: }
5. A. D.
6. — m.s.: Juhs maldateēs. Tas ir minetahs drukatamas poſtulofojumš, ka to jo droſchi ſinam. Atbilde ſtahfānu finā dabufet patri nedetu wehlat.
7. M. Sch. — B.: Newaram ifleekahf. Gewehrojeet tal wairaf dſejas likumūs. Beſ tam otra ir pulka pa garu ifſteepufeēs.
8. A. L. — thne: Dabujahm pehz redaktijas flehgſchānas.

Labibas un pretſchu-tirguš.

Mafkaja par:	Zelgawā.	Jelgawā.
1 puhrū tweefchu	3 rubl.	3 rubl. 60
1 " rubju	1 " 20	2 " 20
1 " meefchu	1 " 50	2 " 20
1 " putrainu	2 " 75	3 " 20
1 " auſu	2 " 80	1 " 20
1 " firu	2 " 80	3 " 25
1 " kartufetu	— " 60	— " 80
1 birlawu ſeena	5 " 20	6 " 20
1 pobu ſweefja	5 " 20	6 " 20
1 birlawu baltahs fahls	3 " 60	3 " 80
1 " ſarfanahs fahls	3 " 60	3 " 80
1 mugu ſiktu	17 " 20	18 " 20
1 birlawu linu (trona)	42 " 20	48 " 20
1 " (brahta)	30 " 20	35 " 20
1 mugu ſinjeſtu	10 " 20	12 " 20
1 af behrju mallas (7 pehb.)	15 " 20	17 " 20
1 " eglu mallas (7 pehb.)	10 " 20	12 " 20

Areewu papihra naudas kureſ.

20. (8.) Augustā.
100 rublu ſelta naudaš 330 Balaju mahrfas jeb 110 Bruhſchu bahbirt.
100 " papihra " 200 1/2 " " 66 1/2 " "

„Latw. Awifchu“ redaktors: Zh. Reander.

Sirsnigu pateizibu... [203]

Augsta Laime!... [906]

Skolotaja palihgs... [103]

Skolotajs... [807]

Bauska... [807]

mahzibu... [136]

Weitenes... [239]

Kreewu walodu... [300]

Stolas behni... [208]

Vensionari... [206]

m a f c h i n u... [603]

Zaur scho padewigi... C. Höpfera fga, Jelgawâ... [1888]

behra kehwe... [8898]

Gederta Audsa... [107]

Rihfes Seewald... [903]

Sirgu fahdriba!... [730]

Sirgu fahdriba!... [730]

melna kehwe... [727]

nodoftu idalidhana... [496]

pagasta lozefleem... [131]

Karlines dehla... [1880]

Salajâ muishâ... [396]

A. Diringshoffa... [139]

superfosfatus... [204]

fahdrihi falumôs... [12]

Wafarâ buhs leelifta... [1]

Weifala atwehrschanâ... Ulrich Schäffer... [1888]

Pilnigi eemaksahs pamata kapitals... [2,400,000]

St. Pehterburgas beedriba... [608]

Agents: C. Trampedachs... [7]

Ulrichs Schäffers... [108]

Tapetes... [600]

Brambergu labdaribas beedriba... [1888]

nodofchanas... [167]

Dahrs buhs krahfchni... [234]

Jelgawas wilnas industrija... Josefa Levina... [1888]

Afrikas nehgeri.

Afrikas nehgeru tautas no Rama, Noafa dehla, ir zehlfchahs, kas ar wifu sawu dsumumu no fawa tehwa bija nolahdehts...

Winau eka tizibu sauz par Zehfischu tizibu. Zehfischs naw zits nefas, ka kahda apburta leeta. Katra leeta wineem par Zehfischu war buht...

Nehgeri Zehfischu ir dafchadi, un katram ir faws wahrds. Ziti ir tahdi, ko zilweki fewim klahf nehfa ka fargus no wisada launa...

Za tahds otra Zehfischu famaita, waj no tahs weetas nosog, kur tas par fargu ir likts, tad katrs tiz, ka tahds nedarbs nepalikf nefe-dihfts...

Ta tad naw neweenas tautas, kas tahdas pastahwigas raises un bailds dshwo, ka nabaga nehgeri. Sghi bailiba nahf weenigi no winau eka tizibas...

uf nehgeru tautas, kad wiasch faka: „kas zaur nahwes bailehm wifu sawu muhschu tai kalposchamai ir padoti.“

Nehgeri ari toti bihstahs no burwjeem. Lai nu gan tahdas bailes atrodam pee wisahm tautahm kad tomehr pee nehgerem wisleelaka mehra...

Bet ja nu kahds nomiris, tad ziteem burwjeem un wispirmaf mahzitajeem atkal jafina, kas mironi ir nobuhris. Un ja wainigais ir useests...

Ta tad pee nehgerem nahwe arweenu diwus zilwekus reisid eewelf kapu. Ne bagatiba, ne nabadsiba, — ne jauniba, nehf wezumf zilweku newar isglahft...

Weena zeema diwi behrni nomira. Wezaki, sinams, domaja, ka tas zitadi ne-efot notizis, ka zaur noburshchanu, un tuhltf kuhfija pehf burwja-mahzitaja...

Reis weena zeema wifl laudis bija fakhrehjuschu. Zauns kaps bija ishrakts, ap kuru zilweki bija apstahjuschees. Sghis kaps bija taisfhts...

Witriola, kas tikai maf maffa, karsta uhdeni, un sghis kausejums nu javeleij pee tik daudf austru uhdena leela trauka, kubla, ka tani ebehrtef tweefshi wehl...

maitahf un aprakt. Wiam labu laitu bija jaruna, pirms neprahftee laudis apmeerinajahs un mahfai ar meitahu lahwa aiseef.

Sghis misionars, kas tur laudis pee kapa norahja, nebija wis Giropeetis, bet winau paschu tautas wihrs, — nehgeris. Bet wiasch bija frifhtis un ar wahrdu Jahnis Burtons fauzams...

Wifl nu gan ta netop isglahfti. Reis kahds nehgeru wirfneeks pawehleja faweeem kalpeem, lai wina mego mahfi, kas few paschai un ziteem jau par nastu bija palikufi...

Bahr tahdeem brefmigeem nedarbeem dfrdam tur, kur tas tumfiba leelkungs walda. Tikai prezas mahzibas fludinashana war isfihzinaht...

Kapu wainats,

to no satahm ofolu lapinahm fawam mihtam draugam

J. S. Stobben,

Eadaiku pagasta skolotajam, wifl un flumigi wiam uf kapa nolizis 30. Junija 1888. g.

Gramdas G. F. Schonbergis.

Kreetnis skolotajs is darba lauka stahjis, ko tas kopis gandrihs pusfimis gadarus, — Beekus no grehta darba dufehf ghajis...

Tam gan nahkfos atfihshana, pateiziba, — Bet waj pasauke to ar atfehds — prot? Repateiziba ir pasauls alga fuhra...

„Skolotaji spihdehs ka tahs debefs spofchums, Un kas wed uf taisneem debefs jelineem, Mufsham spihdehs tee ka swaighshu krahshmais koschums...“

Labu zihnischanu zihnijees, nu dufi, Adusees no skolas darba, fuhraja, — Nahwes meegu fnaudi kapene it flufi...

Semkopiba un fainneeziwa.

Batalbrulshchana asfiegta.

Zautajumi un atbildes.

1. D. B. tgs eefsh L. mums zehlis preefshu fchahdus jautajumus:

- 1. Zaur to ruhfa ronahs tweefshos? 2. Waj ir kahds lihdsfells, zaur ko waretu fchai tweefshu flimiba...

D. B. tgs wehl peemin: Esmu 8 gadus zauri tikai pascha feshlu leetajis un mandf tweefshos nebija nelahdas ruhfas...

Uf fcheem jautajumeem jau efam atbildesjuschu Nihgas sem un meschopibas laikratfa, kura redakzijai wini bija eesuhfiti...

ad 1. Ruhfa ronahs tweefshos zaur kahdas fehnes peefcheem, kura peeder pee puteflu fchnu grupas, kas ari atgadahs uf ziteem kulturis stahdeem...

ad 2. Waj laimi ir lihdsfells, kas drofshi aiffarga pret ruhfu, ja to pareifi isfietu. Za-iskaufe preefsh 4 mehreem tweefshu 1 mahzina sila kapar-

witriola, kas tikai maf maffa, karsta uhdeni, un sghis kausejums nu javeleij pee tik daudf austru uhdena leela trauka, kubla, ka tani ebehrtef tweefshi wehl...

ad 1. Ne, — tas ne-ee; no tam nefas ne-ijnahftu. Abholinsch, kad tam labi japadodahs, pagehr tihru, fshanganu sem, ko wiasch rugaja pat uf smilts semes ne-atrakfu...

ad 2. Waram tamdeht Zums tikai eewehleht, rufdu rugaju tuhltf apari, smalti f-egzegt, timoteja feshlu isfegt, un tad tikai wehl weegli pahr-egzegt...

ad 3. Waram tamdeht Zums tikai eewehleht, rufdu rugaju tuhltf apari, smalti f-egzegt, timoteja feshlu isfegt, un tad tikai wehl weegli pahr-egzegt...

ad 4. Waram tamdeht Zums tikai eewehleht, rufdu rugaju tuhltf apari, smalti f-egzegt, timoteja feshlu isfegt, un tad tikai wehl weegli pahr-egzegt...

sem. Ja stellularia media eenahfahs, tad fehklas isfihfti pa pulkeem, un pamafara, tilfihftf seme top flita, winas atfihshahs...

ad 1. Waj tad, kad rufdus noplauj, uf rugaja war feht abholinu? 2. Waj uf rugaja feshlu abholinu wajaga eewart waj ee-egzegt?

ad 1. Ne, — tas ne-ee; no tam nefas ne-ijnahftu. Abholinsch, kad tam labi japadodahs, pagehr tihru, fshanganu sem...

ad 2. Waram tamdeht Zums tikai eewehleht, rufdu rugaju tuhltf apari, smalti f-egzegt, timoteja feshlu isfegt, un tad tikai wehl weegli pahr-egzegt...

ad 3. Waram tamdeht Zums tikai eewehleht, rufdu rugaju tuhltf apari, smalti f-egzegt, timoteja feshlu isfegt, un tad tikai wehl weegli pahr-egzegt...

ad 4. Waram tamdeht Zums tikai eewehleht, rufdu rugaju tuhltf apari, smalti f-egzegt, timoteja feshlu isfegt, un tad tikai wehl weegli pahr-egzegt...

ad 5. G. B. tgs eefsh N.: Atbildi pojneegfem gita reija. Sinentis.